

Bäckerövers

m.

Valte Karlén

ACC.1192

Tränsjöfors 1931

L.P.

E.H.

bäcksträg,

'bäcksträg'

ACC.1192

sein defors 1951  
L. O.

K. O.

bakhömta f.  
ff möschömta  
'store humla'

ACC. 2012 E  
Frändefors 1941

FL

EL

Arma

"bako", m.

bakö

pl. bakoar

ACC. 2009 1

'bräde fr. en stodes ytterkant'

Trändefors 39  
49

bålsa,

2.

'bålsa'

**ACC.1192**

Grändfors 1931  
E. A.

J. A.

bäksa för

'barna för, avskräckas av'

ACC.1192

Trändyvers 1930  
E.H.

A.P.

Armen

\*  
bakstam, m.

bakstäm

'bakdel av soffan' (ryggsittst etc.)

H<sup>r</sup> änderstam.

ACC. 2009 I

Tränedefors 29  
92

bäl, - , - er , - era

m.

'bal' (damsnöje)

ACC.1192

Trändefors 1930

E. A.

P. P.

balängs

adr.

'balälänges'

ACC.1192

Rindögens 1930  
E.H.

J.O.

bän , -st, -, -a m.

'band'

ACC.1192

Trändyfors 13/9 30.  
E. H.

R. P.

Spua

band, n.

ban

(h. l. omkr. "rek" el. "stuk")

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 IGD

bänk, - m, - ar, - ans, m.

'bänk'

Närmare!

R. J.

ACC.1192

Grändfors 1930

E. H.

A. P.

bänka, =, =, v.

bänka, luttä

bänka @ säma som bästa

A. P.

ACC.1192

Grändzars 279 1930  
G. H.

bänstör

m.

'minde vänstör att vara band m. m. på'

ACC.1192

Bändfors 1930  
E. H.

J. O.

Anna

bandstol, m.

bänstol

'bandvävstol'

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

bärra, f.

till träskening utbredd  
säd på loyer,

ACC. 2012 E  
Frändefors 1941

EL

AE

bara, - ,

f.

= den mängd meker, som på en gång  
laddas fram på lojen för hästning.

bara bestod av en häst<sup>er</sup> trä<sup>er</sup>

d. v. s. 16 neter.

ACC.1192

Händelser 1930  
E. L.

A. P.

bara, bat, baro;  
adj. barfara, asta  
'bar'

ACC.2011

Frändefors 1941

FL

EL

bars

abr.

'bara'

**ACC.1192**

Reinskrift 1250  
E.F.

A. D.

b<sup>á</sup>rs , n. b<sup>á</sup>t

adj.

(  
bar

ACC.1192

Kändisens 1930

E.H.

L.P.

Arma

a. barhuwad

barhuwat

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

bän , - st , - , - a . n.

'baen'

ACC.1192

Frändfors 1930  
E. H.

A. P.

Anna

a. \* barskollot

baskälla (pl.)

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

adv.

bart

'bart', 'enbart', 'bars'

J.A.

ACC.1192

Kärnfors 1951  
C.H.

bätåka,

J.

'dåligt städjere'

L.P.

ACC.1192

Kain defors 1931

G.H.

behöva, -or, -da, behöft

5. behöva

ACC.2011

Frändefors 1941

EL

FL

bék

n.

berle

ACC.1192

Kändis 1930  
E. L.

R. P.

be<sup>1</sup>ks<sup>1</sup>om

'be<sup>1</sup>ks<sup>1</sup>om'

ACC.1192

Beändring 1950  
E. H.

H. P.

benrångr, <sup>1</sup>

m.

benrångr, skuletto

gk.

ACC.1192

Reindefors 1930

u.H.

Anna

\* bensad (?)

bensö (?)

'buljong'

ACC. 2009 I

Trändefos 29  
CGD

basvålega

adj.

besvärlij

ACC.1192

Familjens 1950  
E. H.

A. D.

besvär,

n.

besvär

**ACC.1192**

Kändfors 1450

E.H.

J.A.

bets, -en, -ar, -ans,

m.

'bit'

ACC.1192

Trändefors 1930

E.H.

J.O.

Anna

\* bitja, f.

betja (!)

Mynda

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

bj  
-

n.

li'

ACC.1192

A.P.

Handwritten 1850  
E.P.

Arma

Ar, n.

Ar

ol. Ar, best. Ar

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

Anna

Bitvänk, m.

bitvänk

Bitvänk

ACC. 2009 1

FRÄNDEFORS 1939 G D

byfråga, =, or, - ora f.

'bi'

✓

**ACC.1192**

Trändegars  
G. H.

2/9 1920

A. P.

Arma

\* bitkuglebark, m.

bitkuglebark

'barkstrut att ha över  
halmbitkupa'

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

bylgg, bylket, bylga;

bylgare, -asta

adj.

billig

ACC.2011

Frändefors 1941

EL

FL

bjlyga

adj.

'billig'

været @ bjlygare jda en jger  
'bære'

ACC.1192

Länderfors 1930  
L. S.

A. P.

Anna

nb. binda

ACC. 2009 I

bj<sub>na</sub>, pres. — er

M.a. 'stida' (strumpor)

# "de bj<sub>na</sub> strumpor"

FRÄNDEFORS 1939 G D

Anna

\* bise, m.

bjse

'vise' (bidrottning)

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

Anna

\* bislåg

bislåg

(Liften veranda?)

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

bjäta

2.

bjäta

ACC.1192

Frändfors 1930

E. H.

A. P.

bjta, bét, bets,

part. bétm, v.

'bita'

**ACC.1192**

Carlsfors 1950  
G. H.

A. P.

byälä , - , ar , - ara ,

J.

byälä'

A. P.

**ACC.1192**

Län defors 1430.

E. P.

bjälkrans

se kran

m.

'bjälkrans' (på seken, då man åkte släde)

bjälkransar ha blivit först på  
sen tja

ACC.1192

Carlsfors 1930  
E.H.

A.P.

björn, - , -ar, -ans.

m.

'bjärn'

ACC.1192

Kändefors 1950

E.P.

J.O.

brana

'blanda'

A. P.

ACC.1192

Trändycks 1<sup>3</sup>/<sub>4</sub> 30

E. H.

brá , -t , - , - a ,

on.

'blad'

A. P.

ACC.1192

Lån dep. 1910  
E. A.

bhāka , = , r , - ra

f. 'stort blad'

ACC.1192

Kändisens 1910

E. H.

Lj.

Anna

\* blanda, f.

Måna

'mjölk + vatten'

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

bränkes → l (7.4.)  
—

adj.

'blauk'

ACC.1192

Från Alfons 1930  
E. P.

A. P.

blånka,

adj

blånt

ACC.1192

Kärnsfors 1930  
O. H.

J. H.

Anna

vb. bliva

sup. blēd

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 GD

brēga,

u.

'bliya, kitta'

vā sta, dū a brēgar pē

G. O.

ACC.1192

Handafors 1930  
G. H.

bhèka

2.

'blitra'

20

**ACC.1192**

Länderfors 1930  
G.F.

b<sup>r</sup>e<sup>k</sup>o,

pl. best. f. b<sup>r</sup>e<sup>k</sup>a n.

'a' b<sup>r</sup>e<sup>k</sup>at "bräd" (d. v. s. som märks  
för att räjas och fällas)

J.O.

ACC.1192

Lännefors 1930

E.H.

bhrj, bhré ~ bhrég, bhrégs, bhrj v.  
~ bhrj (d. j.)  
blira

ACC.1192

Leander 1850  
E. H.

A. P.

brj  
-

pl. brj  
-

adj.

Utd. gladlynt

**ACC.1192**

H. P.

Skandynors 1950  
E. H.

B<sub>u</sub>rek

s. 'borek', 'Påbock'

ACC.902

Trändefors

Siberg: Västsv. hembyggsäst. s. 129

brj mē

21.

gå med, följa med'

kōm a brj mē'

ACC.1192

Lindqvist 1950

E. L.

30.

brjläts

adj.

'glädjnt'

ACC.1192

Färderfors 1850

E. H.

R.O.

Anne

blindax

beskrivnings

'ax utan säd'

ACC. 2009 1

Pärdefors 29  
150

brjnjz,

-ar, -anz,

m.

brans?

brjnjzanz har en söl f. s. s.

ACC.1192

Kändis 1430  
E.H.

A.P.

blj<sup>u</sup>m t<sup>a</sup>rm,

m.

'Blind tarus'

ACC.1192

Trändyfors 1910  
E.H.

A. P.

brö́, -t.

n.

'blod'

brögana stáks sa bröt rjmar

R. J.

ACC.1192

Länderjon 1930  
G. H.

bränka

v. blinka

**ACC.1192**

Trändyars 1850  
E.H.

A. P.

Brö

ä

tt

Blodpatt' (matpatt)

J. O.

ACC.1192

Kändfors 1950  
E. H.

Örtäm, -st, -, -a

m.

'Blom' (på en avläst matsals mat. roten)

A. P.

**ACC.1192**

Handskrift 1930

E. H.

blåma,

—, -er -ra.

f.

'blamma'

ACC.1192

Lindqvist 1930

E.H.

A.P.

Anna

vb. blomma

blöma, pres. = 2x

(h. l. om rågen) ~~ni ha gis<sup>6</sup>~~  
~~i vägar~~

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

Bräma,

v.

Blomma

ACC.1192

Brändfors 1930  
E.H.

A.P.

blåmstorpvärn, m.

binas första svärm

ACC. 2012 E

Frändefors 1941

EL

JA

brj  
-

'brj'

ACC.1192

Länderfors 1930  
E.H.

A.P.

bra, brat, brâ;

bräparo, -asta

adj.

blå

ACC.2011

Frändefors 1941

FL

EL

Anna

blåbär

blåbär

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

Bråkbrjnt

m.

'Blåblint' (*Centauria cyanea*)

ACC.1192

Grändfors 1930  
E. H.

A. P.

blår

pl. 'blå or'

ACC.1192

Länderfors 1920

G. H.

L. 7.

blåsa, -er, -ta, -t

v. blåsa

ACC.2011  
Frändefors 1941

Fl.

FL

bräsúra,

adj.

'blåur' 'drager' (om mjölle)

mjölrka o bräsúra

ACC.1192

Lindqvist 1930  
E.H.

7.0

bråk, -st,

n.

Gläns

ACC.1192

Raineyors 1950  
E. H.

A. P.

bräckster, m.

bläst

ACC. 2012 E

Frändefors 1941

FL

EL

bräta, brät, brätta;

bräfarä, -asta

adj

blöt'

ACC.2011

Frändefors 1941

FL

EL

bo, r, bodo, bot

5. 60'

ACC.2011  
Frändefors 1941

FL

EL

Anna

bod. f.

No, best. böa

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D

bó , -a

J.

'bod' 'handelsbod'

gà to bóa e hánla

ACC.1192

Handlungs 1850

b.H.

L.J.

bó, -t

m.

'bo'

L. P.

ACC.1192

Leändfors 1950  
E. P.

bå , båd , båt

2.

bå

ACC.1192

L. J.

Lån utgiven 1930  
C. H.

boga,

'Lunga, boka sig'

ACC.1192

Länderfors 1950  
L.H.

J.H.

Bögda,

'ögla'

f.

ACC.1192

Känslor 1951  
E.H.

20.

Ann

bosträ, n.

bosträ

~~pl. best.~~ pl. =, best. - träa

ACC. 2009 I

Trändefors 29

50

bogtr<sup>ä</sup> , -t, = , -a

n. 'bogtr<sup>ä</sup>'

ACC.1192

R. P.

Trändygars 1950  
E. H.

bók , -a , bókər , -ra. J.

'bók'

ACC. 1192

Liändfors 1930  
L. P.

L. P.

bók, -m, -ar, -ans,

m.

böck'

bókans söds de m

ACC.1192

Tränings 1950

E. P.

A. P.

bok, st, =, -a

n. 'bord'

ACC.2011

Frändefors 1941

FL

FL

bör, -st, -, -a,

m.

'bord'

ACC.1192

Frändfors 1930

E. S.

J. P.

adv.

börj

(börja) i'

va ljefätra börj skog 'vid byrån

ningen i börj'

börj sjöjka

ACC.1192

Landstämman 1930  
E. A.

A. P.

bóms

adr.

'bums', 'plödsligt'

L. G.

ACC.1192

Skändfors 1930  
E. H.

bønø , bøn , bønør , - tra , on.

'bønde'

ACC.1192

Händelser 1930  
E. H.

A. P.

bänge, - m, - ar, - anr.

m.

'bunke'

✓

ACC.1192

Trän dyres 1950  
E. F.

d. g.

bot,  
—

adv.

'bot'

A. D.

ACC.1192

Länderfors 1930  
E. H.

löt, -a,

J.

'löt', 'lapp'

ACC.1192

L.J.

Skänders 1930  
E.H.

bråts,

huv. bråters, adj.

'brant'

ACC.1192

Uändymer 1930  
E. H.

A. P.

Brä

hans bättr

adj.

Brä'

70

ACC.1192

Tran de fous 1930  
G.H.

bråksl

'bråved' (*Rhamnus frangula*)

A. P.

ACC.1192

Länderfors 1930  
E. A.

bråkallbäsko

m.

'Bråkallbäsko' (*Rhamnus frangula*)

ACC.1192

Lännefors 1931

E. H.

20.

bräkolbär & bräkolobär (20)

m.

'bär av bräkolobäret' (Khammus frangula)

ACC.1192

Enin d. 1921  
E. P.

20

bré

adj.

'bréd'

**ACC.1192**

Frändfors 1921

E.H.

20

Anna

ut. breda

bre

ges. brer (olj. A. u. gödset)

ACC. 2009 I

FRÄNDEFORS 1939 G D